

**Zeitschrift:** Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis  
**Band:** 18 (1896)  
**Heft:** 12

**Anhang:** Beilage zu Nr. 12 der Schweizer Frauen-Zeitung

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Briefkasten der Redaktion.**

**Junge Hausfrauen in S.** Wenden Sie sich direkt an die „Anglo-Swiss Bisquits Co.“ in Winterthur. Die Depotsfrage kann nur von dort aus erledigt werden. Die Fabrikat sind vorzüglich im Geschmack, von großer Haltbarkeit und in den verschiedensten Arten vorrätig. Der Detailist, der diese Firma und deren Erzeugnisse nicht kennt, stellt sich selbst ein Armutstaus aus.

**A. F.** Das ganze Leben ist ein großes Rätsel, dessen Lösung keinem gelingt. Es gilt also: das nächste zu Ihnen und sich über das kommende den Kopf nicht zu zerbrechen.

**Frl. Fr. A.** in S. Die „Maitäfer“ liegen schon längere Zeit in Schwarzküntlers Truhe. In der Aprilnummer werden sie steigen. Ihre freundliche Mitteilung auf Frage 3428 sei Ihnen herzlich gedankt. Es wäre so sehr zu wünschen, daß der Armen ermöglicht würde, davon zu profitieren.

**G. B. in Genf.** „Nur eine Kindermagd“, sagen Sie, und Sie wollen damit in aller Weiseidheit darlegen, auf welcher untergeordneten gesellschaftlichen Stufe

Sie stehen. Nur eine Kindermagd, ja; aber eine Kindermagd, die mit Leib und Seele in ihrer Pflicht aufgeht, die ihren großen Aufgabe sich vollständig bewußt aufgeht, an die die treue Erfüllung derselben all ihre Kraft setzt. Nur eine Kindermagd — aber eine Kindermagd, die ein Jahrzehnt hindurch ein und denselben Familie in treuester Weise dient, die den Kindern alljährlich mehrere Kindersegen des Hauses in voller Liebe wartet, pflegt und erzieht. Das Herz der einfältigen, sorglosen Mutter wird warm, wenn es den Umsang eines solchen Wirkens sich vorgegenwärtigt, und sie beneidet die Glückliche, der eine so treue Helferin beschieden ist. Einer so treuen Kindermagd reichen wir die Krone. Die treusorgende Liebe der Mutter liegt in der Natur begründet, die Liebe der pflichtgetreuen, offenerwilligen und nimmermüden Kindermagd steht höher, das wird wohl jede Mutter anerkennen müssen. Nicht das Übernehmen einer Aufgabe findet uns mit unserer Pflicht ab und gewohnt Befriedigung, sondern das unentwegte Durch- und zu Endesführen derselben thut es. Wir könnten Ihnen zur Stunde Hunderte nennen, die eine solche Hilfe mit beiden Händen willkommen heißen würden; aber Sie können doch nicht zu-

mal Hunderten Ihnen guten Willen und Ihre Kräfte widmen, Sie können es nur einem, und deshalb müssen Sie diesem einen für das Sie ein Decennium Ihre Kraft gewidmet haben, auch fürdürftig treu bleiben und zwar so lange, als man Ihrer nicht entbehren kann. Warum sollen Sie nicht in dem Ihnen lieben und vertrauten Wirkungskreis bleiben dürfen? Der Bruder, der seinen seelischen und leiblichen Bedürfnissen Genüge gethan und eine eigene Familie gegründet hat, kann nicht erwarten, daß die Schwester Ihnen so beglückend und ehrenden Wirkungskreis aufgebe, um sich nach Bedürfnis in seinen Dienst zu stellen. Rechte Bedeutung und der Aufgabe angemessene Behandlung vorausgesetzt, wird sich auch für seinen Haushalt eine treue Gehilfin finden lassen. Das ist unser Ansicht von der Sache, und sie steht gewiß nicht vereinzelt da. Für Ihre liebvolle Mithilfe für die Armen sei Ihnen und Ihrer wackeren Mithilfendenster der herzlichste Dank gesagt.

**An verschiedene.** Aus Mangel an Raum mußten eine Reihe von Fragen und Antworten für den Sprechsaal und Briefkastenantworten auf nächste Nummern verschoben werden, was wir freundlich zu beachten bitten.

**Jeden Tag**

versucht man — als **Crème Simon** — alle Arten von cold cream, Vaselin, Lanolin etc. zu verkaufen, dies ist eine Täuschung des Publikums. Die echte Crème Simon ist nach 40jährigem Bestehen noch ohne Rivalin in ihrer wunderbar wohltätigen Wirkung auf die Haut geblieben. Im Winter gegen das Auftreten der Haut, im Sommer gegen Sonnenbrand, gegen die Stiche der Milben gebraucht, ist sie für jede Saison unentbehrlich; sie wird in kolossal Mengen verkauft. Diese Erfolge haben die Nachahmer in Versuchung geführt, aber einer derselben ist soeben zu 500 Fr. Schadenersatz verurteilt worden.

Um die Nachahmungen zu vermeiden, versichere man sich, dass jeder verkauft Flacon auch wirklich die nebenstehende Unterschrift von

**J. Simon**, 13 rue Grange, Batelière, Paris, trage. [86]

**Zimmermädchen** das schon dient hat, in den Hauseschäften, sowie im Glätten und Nähen bewandert ist, findet auf nächsten Mai Stelle in einem Privathaus auf dem Lande. Zeugnisse erwünscht. Anmeldungen sind unter Chiffre Y 262 F an **Haasenstein & Vogler, St. Gallen**, zu senden.

**Erste Zuschneiderin** findet Engagement in einem

**Lingerie-Konfektionsgeschäft** der Ostschweiz. Prima Leistungen unerlässlich. Offerten sub Chiffre J 1173 Z an die Annoncenexpedition **Haasenstein & Vogler, Zürich**. [264]

**Gouvernante**

von guter Bildung gesucht in ein Hotel zur Stütze der Haushfrau. Nur Anmeldungen mit guten Zeugnissen können berücksichtigt werden. Offerten mit Photographie unter Chiffre A B 276 an das Annoncenbüro d. Bl.

**Für Eltern.**

In der Privat-Pension von Madame Fivaz in Yverdon könnten wieder einige junge Töchter aufgenommen werden. Gründliche Erlernung der französischen Sprache, sowie nützlicher Handarbeiten u. s. w. Piano. Zahlreiche Referenzen stehen zur Verfügung. Für Näheres wende man sich gefälligst an [97] **Mme Vve Fivaz-Rapp, Yverdon**.

**In allen Apotheken**

3) finden Sie den echten **Eisencognac Golliez** mit der Marke „2 Palmen“; derselbe wurde mit über 20 Medaillen ausgezeichnet und bildet seit 22 Jahren das beste und wirksamste Eisenpräparat bei Blutarmut, Blutsucht, Schwächezuständen, schlechtem Appetit. Preis in Flaschen à Fr. 2.50 und Fr. 5.—

Hauptdepot: **Apotheke Golliez in Murten.**

**Muster sofort**  
**OETTINGER & Co., ZÜRICH** Bestassortiertes  
Modestoffe in Wollen v. 65 Cts. bis Fr. 15.— per Meter  
Modestoffe in Seide v. 60 Cts. bis Fr. 29.— per Meter  
Modestoffe in Wollen v. 23 Cts. bis Fr. 2.70 per Meter  
Modestoffe Tuches Buckskins Fr. 1.90-24  
Kompl. Stoff zu eleg. Frühjahrskleid Fr. 3.90.

**Hochgradige Schwäche.**

211) Herr Dr. Schmidt in Rehau (Bayern) schreibt: „Ich kann nicht umhin Ihnen zu berichten, dass Ihr Präparat, Dr. Hommel's Hämatogen, mir in 3 Fällen einen wirklich vorzüglichen Erfolg bewiesen hat. Die eine Patientin, welche nach einem Abortus mit profusen Blutungen dersmassen herabgekommen war, dass dieselbe nur mit Nährklystieren aufrecht erhalten wurde wegen der gleichzeitigen hochgradigen Dyspepsie, kann jetzt schon kleine Spaziergänge machen, hat allerdings bereits 7 Flaschen gebraucht. **Appetit vorzüglich, blühendes Aussehen.** Zwei andere Patientinnen mit Ulcus ventriculi und Chlorose erholen sich zusehends, vor allem röhmen beide den **Wohlgeschmack** und die appetitanregende Wirkung.“ Depôts in allen Apotheken.

**Siehe im Annonceenteil: Grands Magasins du Printemps.** [263]

**Eine achtbare alleinstehende Frau sucht Stelle als Haushälterin, oder als Stütze der Haushfrau.**  
Offerten unter Chiffre E G 270 an **Haasenstein & Vogler, St. Gallen.**

**Pension.**

Bei Herrn Louis Chevalley in St. Saphorin bei Vevey würde noch eine junge Tochter zum Erlernen der franz. Sprache in Pension genommen. Tägl. Unterricht im Hause. Familienleben. Pensionspreis Fr. 50. Referenzen stehen zu Diensten. (H 3481 L) [275]

**Lausanne. Familienpension für junge Mädchen** zur gründlichen Ausbildung in der französischen und englischen Sprache, Musik, Malen etc. Herrliche Lage, Bäder im Hause. Sehr mässiger Pensionspreis. Prospekte durch Mlle. Jagst, Villa Albion, Montbenon, Lausanne. [201]

Man wäre geneigt, eine junge Tochter in

**Pension**

zu nehmen, die willens wäre, das Weissnähen, sowie die französische Sprache zu gleicher Zeit zu erlernen. Eintritt nach Belieben. Sich zu wenden an **Madame Barbier, maîtresse lingère, Cluse 31, Neuchâtel.** [273]

Eine Genfer Familie, in Carouge wohnend, würde eine oder zwei junge Töchter, die das Französische zu erlernen wünschen, aufnehmen. Privatschule und Musikstunden im Hause. Offerten an **Mme. Mégevand, propriétaire, place du Marché, Carouge (Genf).** Für Referenzen möge man sich à la Mairie de Carouge wenden. (Hc 2450 X) [274]

**Nouveville.**

Une dame veuve recevrait encore quelques jeunes demoiselles pour la langue française. Leçon à domicile ou fréquentation d'excellentes écoles secondaires. Vie de famille, soins affectueux, belle exposition, grand jardin. Bonnes références. S'adresser sous H 2006 N à **Haasenstein & Vogler, Neuchâtel.**

**Zu verkaufen:**

in einer schweizerischen Ortschaft mit bedeutendem Fremdenverkehr ein seit mehreren Jahren erfolgreich betriebenes

**Lingerie-Geschäft.**

Anfragen befördert unt. Chiffre N 1155 Y die Annoncenexpedition **Haasenstein & Vogler in Bern.** [267]

**Schneewittchen-Seife**

sehr gute und mildeste Seife, speciell für Kinder angefertigt. Sortiment J. 6 Stück in einem Schächteli Fr. 1.25.

**Fremden-Seife,**

Jedes Stück trägt die Aufschrift: Für meinen Gast. Sortiment K, 10 Stück in einer Faltschachtel Fr. 1.50 versendet franko gegen Briefmarken oder Nachnahme [143]

**Frau Willimann, Seifengeschäft**

Lachen-Younwil b. St. Gallen.

Jedem Sortiment wird ein Toilettengegenstand gratis beigelegt.

**Pensionnat de Demoiselles**

Diede-Juillerat, Rolle, lac de Genève. [112]

Enseignement: français, anglais, dessin, arithmétique, ouvrage à l'aiguille. Leçons particulières italien, musique et peinture. Sur demande références et prospectus. Prix modéré. (H 440L)



Wem daran liegt, Geschäfte zu machen, der muss vor allen Dingen bekannt werden.

Dies erreicht man erfahrungsgemäß am besten und schnellsten

durch **Zeitung-Reklame.**

Die erste u. älteste Annoncen-Expedition

**Haasenstein & Vogler**

gibt Ihnen auf Wunsch gerne die nötigen Winke und Ratschläge.

# Bergmann's Lilienmilch-Seife

von Bergmann & Cie  
Dresden — ZÜRICH — Tetschen a/E.

ist infolge ihrer gewissenhaften Herstellung und ihres reichlichen Gehaltes an kosmetischen Ingredienzien das beste Mittel gegen alle Hautunreinheiten und Hautausschläge und unentbehrlich zur Erhaltung eines frischen, zarten, weissen Teints. Empfehlenswerteste Kinder-Seife.

## Man hüte sich vor Nachahmungen.

Vorrätig à Stück 75 Cts. in den meisten Apotheken, Drogerien und Parfümeriegeschäften.

Nur echt mit der Schutzmarke:  
**Zwei Bergmänner.**

[66]



# GUTE SPARSAME KÜCHE

Maggis Suppenwürze ist einzig in ihrer Art, um jede Suppe und jede schwache Fleischbrühe augenblicklich gut u. kräftig zu machen, — wenige Tropfen genügen. — Original-Fläschchen à 90 Rappen werden zu 60 Rappen u. diejenigen à Fr. 1.50 zu 90 Rappen in den meisten Spezerei- und Delikatessgeschäften nachgefüllt. —

\* Maggis Suppenrollen sind, dank ihrer Vorzüglichkeit, zum täglichen Gebrauchsartikel geworden; — neuestens wird man verlangt deshalb ausdrücklich Maggis Suppenrollen.

Ebenso zu empfehlen sind Maggis beliebte Suppenrollen à 6 Täfelchen, in grosser Auswahl der Sorten, zu 10 Rappen für 2 gute Portionen. — \*

Eine ganz vorzügl., fert. Fleischbrühe erh. man augenbl. nur m. sied. Wasser ohne weit. Zusatz, mit Maggis Bouillon-Kapseln (Fleischextr. in Port.) zu 15 und zu 10 Rp. nun von verschiedenen Seiten der Ver-

[30]

GRAND PRIX: INTERNAT. AUSSTELLUNG BORDEAUX 1895. — GRAND PRIX: INTERNAT. AUSSTELLUNG LYON 1894.

Lugano. Hôtel Beau-Regard beim Bahnhof.

Prachtvolle Lage. Gute Küche.  
Massige Preise. [170]

Der Besitzer: J. F. Helmsauer.

## Frauenarbeitsschule Bern

Postgasse 14.

Gegründet vom gemeinnützigen Verein.

Beginn neuer Kurse am 27. April und am 7. September. Dauer je 14 Wochen. Fächer: Weissnähen, Kleidermachen, Stickern, Wollarbeiten und Glätten. Prospekt gratis. Auskunft erteilt und Anmeldungen nimmt an der Sekretär [266] (O H 8729)

F. Marti, Kramgasse 10, Bern.

## Töchter-Pensionat in Chambon bei Yverdon (Waadt)

alt renommiertes Institut in prächtiger, gesunder Lage.

Unterricht in allen Sprachen und Fächern. Massige Preise. Man verlange Prospekte bei der Vorsteherin (H 1551 I) [259]

Fräulein L. Druey.

## Töchter-Pensionat

von Mme. Cugnier-Lambelet, Mont-Blanc, Neuchâtel.

Kleine Anzahl Töchter aus gutem Hause. Familienleben. Vorräufiger Unterricht. Prospectus gratis. Referenzen: Herr Dr. Stierlin-Hauser, Luzern; Herr Pfr. Grob, St. Gallen. [225] (H 2131 N)

## 204 Töchterpensionat Echallens (Vaud).

Gründlicher Unterricht im Französischen, in Handarbeiten, Musik und Haushaltung. Massige Preise. Näheres bei Fr. Carrard, Echallens. (H 205 L)

## Körperlich und geistig Zurückgebliebene

(Knaben und Mädchen) finden jederzeit Aufnahme in der sehr gesund gelegenen Erziehungsanstalt von E. Hasenfratz im Weinfelden. Sorgfältige Pflege und Erziehung, gründlicher Unterricht — auf je 6 Kinder eine besondere Lehrkraft. — Eigentliches Familienleben. [158] (M 5922 Z)



## Ueber die Fastenzeit

versende wieder täglich

frische (H 1076 Q)

## Schafflische u. Cabliau

in Körben von 100 Pfund

zu Fr. 25. — [276]

im Detail per Pfund Fr. —35.

## Frischen Salm

per Pfund Fr. 1.25.

E. Christen, Basel.

Specialität:

## Gardinenwascherei

Rideauxappretur und Reparatur

J. J. Weniger  
St. Gallen.

242]

## Klavierstühle

mit Mechanik neuester Konstruktion. Zeichnungen und Preis-Courants.

H. Böhme, Zürich V  
(H 1229 Z) Dufourstrasse 157.

## Reform-Sohle.

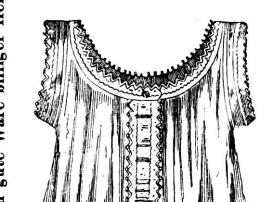
Soldestre Einlegesohle. Warm und trocken, waschbar. Kein Geruch. (H 5555 Z)

Unentbehrlich für Militärs Touristen Postboten 17] Fussleidende

Der Fuss bleibt stets trocken. Im Winter wärmt die Sohle, während sie im Sommer stets kühl bleibt. Schmiegt sich genau der Fussform an.

H. BRUPBACHER & SOHN,  
Zürich.

Niemand kann gleich gute Ware billiger liefern.



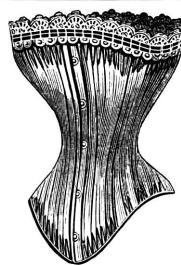
45 Sorten Frauen-Taghemden  
12 , , , Nachthemden  
18 , , , Hosen  
12 , , , Nachtjacken  
24 , , , Schürzen  
24 , , Leib- u. Kostümunterröcke sowie alle Haushaltungsgegenst.  
Ich bitte genau anzugeben, ob billige, mittelgute oder beste Qualitäten und ob fein- oder grob-fädig bemustert werden soll.

Keine Haushfrau versinkne Muster zu verlangen.

176

**Höchstes Salär**  
erhalten tüchtige, auf feinste Arbeit geübte Weismäherinnen. [265]

Nur solche, welche schon in Geschäften thätig und gute Zeugnisse besitzen. Auskunft im Annoncenbureau d. Bl.



Von 50 bis 84 cm

Echt Walzschnell

in neuem Sortiment  
in den seit Jahren erprobten vorzüglichen Qualitäten.

Au Bon Marché  
(H 844 Y) Marktgasse 52, Bern.

## Spielwaren.

Grosse Auswahl.  
Stets Neuheiten.

Franz Carl Weber  
(H 847 Z) Zürich [216]  
62 mittlere Bahnhofstrasse 62.

## Graphol. Bureau, Luzern.

Charakterurteile franko nach Einsendung von ca. 20 zwanglos geschriebenen Zeilen à Fr. 1.60 in Briefmarken. [161]

Zur  
Schönung der Kleider  
empfiehle  
Kinder-Lederschürzen

Frauen-  
Haushaltungs-Schürzen  
aus bestem  
weichem Leder geschnitten  
nie brüchig. [221]

F. X. Banner

Lederschürzenfabrik

Rorschach.

Erstes schweizer. Damenwäschefabrik  
R. A. Fritzsché  
Neuhausen-Schaffhausen.

## Hand-Festons

zur Garnierung von Damenwäsché  
bezieht man außerordentlich billig  
bei

Albert Knechtli

Fabrikant von Handstickereien  
Multergasse 6, St. Gallen.

Stets reich assortiertes Lager.  
Muster franko. [254]



H. BRUPRACHER & SOHN ZÜRICH  
Braut-Ausstattung in Heureka-Stoff  
Kleid aus Heurekastoff  
Verlangen Sie gef. Muster & Prospekte  
(H 5928 Z)



# Hotel-Pension Hertenstein b. Weggis am Vierwaldstättersee

erste Dampfschiffstation Luzern-Flüelen wird den **1. April eröffnet.**

Es empfiehlt sich

(H 500 Lz)

[247]

J. Meyer.



## Das Fleisch-Pepton der Compagnie Liebig

ist wegen seiner ausserordentlich leichten Verdaulichkeit und seines hohen Nährwertes ein vorzügliches Nahrungs- und Kräftigungsmittel für Schwache und Kranke, namentlich auch für Magenleidende.

Hergestellt nach Prof. Dr. Kemmerich's Methode unter steter Kontrolle der Herren Prof. Dr. M. v. Pettenkofer u. Prof. Dr. M. v. Voit, München. Käuflich in Dosen von 100 und 200 Gramm.

Zu haben in Apotheken, Droguenhandlungen und feineren Kolonialwaren- und Delikatess-Geschäften.

[134]

## Jul. Hensels hyg. Cacao mit Nährsalzen

frei von allen minderwertigen Zusätzen

ist der beste

seines vorzüglichen Geschmackes, seiner hervorragenden Nährkraft und der Förderung einer gesunden Blutbildung wegen

(H 414 Q)

jedermann empfohlen.

Alleinberechtigte Fabrikanten: Knappe & Würk, Leipzig. General-Depot für die Schweiz: Carl Pfaltz, Basel. Direkter Versand nach allen Orten, wo noch kein Depot besteht. Hyg. Cacao Fr. 4.—, hyg. Chokolade Fr. 3.— und Fr. 2.50 per Pfund Nettogewicht.

[153]



**Moquette-taschen-Garnitur:** 1 Sofa, 2 Fauteuils, 2 Halbfanteuils, à Fr. 375.

Nussb. Büffett, ionen eichen. Fr. 200

**Ad. Aeschlimann, Zürich**

Möbelager, Schiffände 12. [233]  
Lederstuhl Nussb. Ausziehtisch Rohrsessel  
ausgez. 90 × 240 cm.  
Fr. 25.— Fr. 110.— Fr. 16.—



den weniger Bemittelten zugänglich, indem eine Flasche zu Fr. 2½, mit Gebräuchsanweisung, zu einer **Gesundheitskur von zwei bis vier Wochen** hinreicht. **Aerztlich empfohlen.** Depots in den meisten Apotheken der Schweiz.

(H 1 Y)

Verkauf nur an Wiederverkäufer.

Der unfehlbarste Fleckenreiniger ist das automatisch wirkende „Aphanizon“ das in allen Apotheken und Drogerien zu haben ist.

Mit meinem „Feueranzünder“ mache ich unfehlbar Kohlenfeuer ohne Holz oder Papier. Empfiehlt auch

[71]

„Wintersportsartikel“ und zwar echt norwegische Schneeschuhe und Zubehör, Laufstäbe, Kunst- und Schnelllaufschiessuhu, patent. zerlegbare Rennwölfe. (H 5335 Z)

General-Dépôt: Joseph H. Nebel,  
48 Stockerstrasse Zürich Bleicherwegplatz.

Verkauf nur an Wiederverkäufer.

•Geschmack und Farbe des Kaffeegetränks• werden bedeutend verbessert durch Zusatz von

## Schweizer Kaffeegewürz

von E. WARTENWEILER-KREIS,  
KRADOLF. [67]

Käuflich zu haben in Honiggläsern oder Paketen in den Handlungen oder, wo keine Depots, direkt vom Fabrikanten, der auf Wunsch auch gerne Gratismuster versendet.



Aufgesprungen, rissige Haut des Gesichts und der Hände, Gesichts- rete, Sommersprossen, Mitesse, Wim- merlin, Brennen und Jucken der Haut und überhaupt jegliche Hautunreinig- keit und alle Runzeln verschwinden sofort bei Gebrauch der absolut unschädlichen

## Crème Iris.

Der Teint wird bei regelmässigem Gebrauch **blendend weiss**. Die Wirkung ist eine außergewöhnlich rasche und wirklich frappante.

Crème Iris in Verbindung mit

## Crème Iris Seife

sind die anerkannt **vollkommensten** Prä- parate zur **Teint- und Hautpflege** und sollten bei jedermann, der Wert auf sein Äusseres legt, auf dem Toilettentisch zu finden sein.

Preis p. Topf (auch Reisetube), enorm ausgiebig, **Crème oder per Carton (à 3 Stück), Seife Fr. 2, erhältlich in allen Apotheken, besseren Coiffeurgeschäften oder direkt von der Hauptniederlage für St. Gallen und Umgebung: C. Fr. Haumann, Hechtpothek, St. Gallen.**

[268]

## Amerikanische und Kidderminster. Teppiche!

Unsere neuen und reichen Sortimente in Bettvorlagen und Milieux

in Jute, halb- und ganzwollen, Reps, Brüssel und Moquette, sowie der beliebten Mesched, Schiraz und Axminster Qualitäten, nur neue, stilisierte Boden-Teppiche

an Rollen, 70 cm. breit, prima Ware, in Tapestry, Brüssel, Moquette und Axminster

## Treppen-Läufer

in Breiten von 45, 60, 70, 90, 120 und 150 cm., in

## Kokos und Manila

Rideaux und Portières

vom einfachsten bis hochfeinsten Genre, von 8—100 Fr. per Paar, lauter neue, ausgewählte Muster

## Tisch- und Divan-Decken

in Jute, Baumwolle, Wolle, Bourette und Seide in allen Grössen,

## Angora-Schaffelle

(echt englische Angora) in allen modernen und couranten Farben und Grössen,

## Smyrna-Teppiche

die so beliebten handgeknüpften Teppiche in allen Grössen und Qualitäten, von 20 bis 60 Fr. per Quadratmeter

[219]

## Thürvorlagen u. Chinamatten

spartiere corde Coco, Brosses, sowie faconniert

## Wachstuch und Ledertuch

sind eingetroffen und werden billigst verkauft bei

## Meyer-Müller & Cie.

(Specialgeschäft für Teppiche aller Art)

zum Weinberg Nr. 6, Zürich.

## Günstige Gelegenheit für Konfirmanden!

272] Eine grösitere Partie **Gesangbücher** in schönster Auswahl zu **billigsten Preisen** empfiehlt bestens Alder-Hohl, Neugasse 43, St. Gallen.

**Pensionnat de demoiselles.**  
Madame Voumard reçoit chez elle quelques jeunes filles qui désirent apprendre à fond la langue française; leçons dans la maison, ou facilité de suivre les cours supérieurs de Neuchâtel. Belle situation, grands jardins, ombrages, vie de famille et soins dévoués. — Ref. Monsieur le Past. et Prof. Quartier-la-Tente, St. Blaise. Adr. Mme. Veuve Voumard à la Coudre près Neuchâtel. (H 6433 N) [674]

### — Hausverdienst —

**für Frauen und Töchter.**  
Empfehlung mein Depot der neuesten, bewährten amerikanischen Original „Lamb“ Strickmaschinen. Lehrtöchter erhalten gründlichen Unterricht. 641] Die Vertreterin: (H 3120 Z)  
Fr. Schildknecht-Eisenring, Zeughausstr. 17,  
Aussersihl-Zürich.

**A. Ballié**  
**Möbel- und Bronzewarenfabrik**  
(H 2457 a Q) 29 Freiestrasse 29  
„Zum Ehrenfels“  
**Basel.**

Komplette Einrichtungen von Wohnungen in geschmackvoller Ausführung eigener Komposition. Holz- und Polstermöbel, Skulpturen, Baranthen (Tücher, Balken, Decken), Lochen, Möbelbeschriftungen in allen Metallen, Balkons, Pavillons, Portale etc. in Schmiedeeisen werden aufs feinsten in meinen Werkstätten angefertigt. Tapeten in allen Genres (Tentures, Tapisseries artistiques), Portières, Vorhänge aller Art, Teppiche, Faïences, Bronzes (zur Zimmerdekorations) sind in schönster Auswahl in meinen Magazinen vorrätig. (627) Grosses Lager in prachtvollen orientalischen Stickereien und echten alten persischen Teppichen. Preisvoranschläge gratis. — Zeichnungen stehen zu Diensten.

**Etamin** und Vorhangstoffe jeder Art kaufen Sie mit unbedingtem Vorteil im ersten Zürcher Vorhang-Versandgeschäft  
J. Moser, zur Münsterburg, Zürich.  
Verlangen Sie Muster. [193]

Jede Dame sollte die Taillen Ressorts „La Veritable“ tragen. (H 2447 Q) [613]

Ausgezeichnetes Fabrikat. Zerreissst die Kleider nicht.

**Schmerzlose Zahnektionen**  
S. F. Leuhner St. Gallen.  
Chem. Waschanstalt und Kleiderfärberei  
Sprenger-Bernet, St. Gallen.  
Sorgfältige, schnelle Bedienung.  
Vorzügliche Einrichtung. (610)

Broderien  
für Damen- und Kinderwäsche, solid und billig.  
Auswahlsendungen. (612)  
J. Engel, St. Gallen, Rosenbergstrasse 58.

**Töchterpensionat**  
**Kunstgewerbe- und Frauenarbeitsschule**  
Zürich-Enge, Lavaterstrasse 75.  
Beginn neuer Kurse am 8. April. Gründlicher Unterricht in wissenschaftlichen und praktischen Fächern, deren Auswahl frei steht. Beste Referenzen. (H 1059 Z)  
Prospekte durch die Vorsteherin  
**Fraulein Schreiber.**

### Nesselwolle (Marke Busch).

Unterleibchen, Strümpfe und Socken für den Winter. Warm, dauerhaft, leicht zu waschen, reinigen die Haut nicht. (H 5051 Z) [79]

Depot bei: Frau Sachs-Laube,  
Thalagasse 15, Zürich.

Patentierte Universal-Frauenbinde  
Unentbehrliche Wäschestücke. sol. u. bequem. Stück dieser Art. Gürtel in 3 Größen u. 6 Binden à Fr. 6.50 u. 7.50.  
Binden in Tischliformat.  
Solideste Ausführung in bestem Baumwollstoff. Preis und Stoff ohne Konkurrenz. Gürtel mit 6 Binden à Fr. 3.50. Nachnahme. Auswahlsendung 137  
Frau E. Christinger-Beer, Lichtenstein (St. Gallen).

**Knaben-Institut**  
Villa Mon-Désir, Payerne (Waadt).  
Herr Deriaz, Professor der französischen Sprache und Literatur, nimmt junge Leute aus guter Familie in Pension. Grundliche Erlernung der französischen und modernen Sprachen. Schöne geräumiges Haus, grosse Gartenanlagen, gesundes, mildes Klima. Beste Referenzen und Prospekte zur Verfügung. Weitere Auskunft erteilt. (H 1212 L)  
**Prof. Deriaz**, Direktor.

Verkauf per Meter! **Damen-Loden** nach Mass!  
Für Promenade, Reise, Touren etc. elegante und praktische engl. tailor made Costume  
Jaquettes, Staub- und Regenmäntel etc.  
**Jordan & Cie.**, Bahnhofstrasse 77, Zürich.  
Spezialität: Loden und Cheviots.  
Muster-Depots in St. Gallen: Frau Witwe Christ, Florastrasse 7, und Frau Gehrold Robes, Marktgasse. (622)

### Stelle-Gesuch.

Eine rechtschaffene Tochter im Alter von 20 Jahren wünscht sofort einen nicht schweren Platz bei einer braven, katholischen Familie zur Aushilfe einer Hausfrau, wo sie die häuslichen Arbeiten noch etwas besser erlernen könnte.

Nähre Auskunft erteilt Peter Halter, Gemeindeschreiber in Giswil, Obwald.

In einer einfachen und ehrbaren Familie, außerhalb der Stadt wohnhaft, würde man (H 2920 L)

### 2 oder 3 Kinder

aufnehmen, welche die so gut bekannten Schulen in Lausanne besuchen wollen. Familienleben, gute Pflege und bescheiden Preis. Referenzen zur Verfügung. Man wende sich an M. Chevallaz, Avenue Bergières 33, Lausanne. [249]

Eine junge Tochter, die die Realenschule besucht hat, sucht auf kommendes Frühjahr eine Stelle in einem

### Laden

wo sie in der Zwischenzeit in den Haushäfen mithelfen könnte. Zu erfragen im Annoncebüro d. Bl. [255]

### Lehrstelle-Gesuch.

Ein brav Mädchen wünscht die Knabenschneiderei zu erlernen. [263]  
Elise Kipfer-Langenegger  
Tiergarten, Burgdorf (Kt. Bern).



### Für Eltern und Vormünder.

Bei einer achtbaren Familie in einer mit guten Schulen versehenen, grossen Ortschaft am Zürichsee können 1—3 ordentliche Knaben oder Mädchen im Alter von 6—12 Jahren, die zur körperlichen Erholung oder aus anderen Gründen Landaufenthalt nehmen wollen, in Pflege und Erziehung gegeben werden. Elterliche Behandlung und Aufsicht wird zugesichert.

Offeraten beliebe man sub Chiffre B 253 F an das Annoncebüro d. Bl. zu senden.

In reizender, an Naturschönheiten reicher, gesunder Gegend mit subalpinem Klima und in der Gemarkung einer industriellen Ortschaft gelegen, würden einer soliden Familie die für eine

### Fremdenpension

passenden Lokalitäten zu den günstigsten Bedingungen mietweise abgegeben. Prachtvolle, geschützte und doch aussichtsreiche Lage. Passende Gebäulichkeit und schöne Anlagen. Gefl. Offeraten befördert unter L 236 F des Annoncebüro der „Schweizer Frauen-Zeitung“.

### Kaufm. Töchterinstitut Konstanz.

Sämtl. Comptoirfächer. Französisch. Eintritt 14. Apr. Pros. etc. durch den Direktor J. Kaiser. [269]

### 614] Kasseler Hafer-Kakao.

(H 2450 Q)  
Bester Frühstück und vorzüglichstes Nährmittel für Kinder, Magenleidende etc. In Cartons à Fr. 1.50 in den Apotheken und Drogerien, oder durch unser Engroslager:

C. GEIGER, BASEL.

### Für Altern.

In der Familie eines Gymnasiallehrers im Waadtlande würden zwei oder drei Söhne aus guten Familien Aufnahme finden. Vorzügliche Gelegenheit, Französisch, Englisch und Italienisch zu lernen. Berühmtes Progymnasium, ausgesuchte Realschule — Zahlreiche Referenzen. Um nähere Angabe wende man sich gefälligst an Prof. Barbara in Morges. (H 2749 L) [259]

### Knaben-Institut

Chailly sur Lausanne.

In prächtiger und gesunder Lage am Genfersee. Sorgfält. und gründl. Unterricht; schnelles und prakt. Erlernen des Französischen, Deutschen und Englischen. Handelsfächer. Beschränkte Anzahl von Schülern. Beste Referenzen. Prospekte zu Diensten. Die Direktion: H. Bried und J. H. Gnbler. [196]

### Töchterpensionat Miles. Morard

in Corcelles bei Neuchâtel (Suisse). [106]

Gründlicher Unterricht in Sprachen, Realien, Musik, Malen etc. Praktische und sorgfältige Erziehung. Familienleben. Reizende Lage. Ueberaus gesundes Klima. Sehr angenehmer Aufenthalt. Vorzügl. Empf.

### Gebrüder Hug & Co., Basel.

Grösste Auswahl

### Pianos — Harmoniums

vorzügliche Schweizer Pianos von Fr. 700.— an. H 2452 Q) Schulharmonium von Fr. 110.— an. [619]

### 621] Offizielle franko Bestimmungsstation echten

### Malaga rotgold

à Fr. 24 das Originalfasschen von 16 Liter, versehen mit der offiziellen Ursprungsmarke. Grosses Lager in Madère, Muscat, Porto, sowie in naturreinen Tischweinen. (H 5986 X) A. Rethaerer, Petit Lancy, Genève.

### Für 6 Franken

versenden franko gegen Nachnahme bitte 5 Ko. fl. Toilette-Abfall-Seifen (ca. 60—70 leicht beschädigte Stücke der feinsten Toilette-Seifen). (H 623 Z) [70] Bergmann & Co., Wiedikon-Zürich.

### Töchter-Institut

Mile. Paux, inst., Colombier (Neuchâtel).

Wirkliches Daheim. Aller Unterricht zu Hause. Vortreffl. Lehrer. Herrliche Lage. Seebäder. Prospekte, schönste Referenzen durch Vorsteherin und Fr. Segesser, Lehrerin, Bern. [H 535 Y] [157]

### Pensionnat familie.

M. et Mme. Jules Guex, rue du Lac 23, à Vevey (Vaud), reçoivent en pension quelques jeunes demoiselles, démontant apprendre et pratiquer un peu de français. La maison très bien située avec jardin. Vis de famille très confortable. Prospekte à disposition. Référances M. Hauser, conseiller fédéral, Marienstrasse 17, Berne, M. et Mme. Hauser-Wiedemann, St-Gall, M. et Mme. Otto Alder-Bänziger, St-Gall, Mme. Saarer, Arbon, Mme. Heinrich Steinfeis, Weinbergstrasse, Zürich. (H 4620 L) [608]

### Knabeninstitut Steinbusch-Chabloz

### Les Figuiers à Cour-Lausanne (Schweiz).

Diese Anstalt bietet jungen Leuten vortreffliche Gelegenheit, sich in einem Jahre in der französischen, englischen und italienischen Sprache auszubilden. Deutlich sichtbarer Unterricht in den Handelskonzessionen, der Buchführung, dem kaufmännischen Rechnen u. s. w. — Ein neuer Kursus beginnt am 1. Mai. Leichte, erfolgreiche Methode. Aufnahme zu jeder Zeit. Mässige Preise. Gute Pflege. Wahres Familienleben. Prospekte mit Referenzen durch (H 1625 L)

169] L. Steinbusch, Direktor.

### Föchter-Institut Villarose.

Mr. u. Mme. Jordan-Roussi, Lausanne.

Villarose in unmittelbarer Nähe der Stadt und inmitten eines schönen Gartens gelegen, nimmt nur eine beschränkte Anzahl Töchter auf und sichert deshalb Familienleben, mütterliche Pflege und allgemeine Bildung. (H 2034 L) Tüchtige Lehrkräfte sichern sprachliche und wissenschaftliche Ausbildung. Prospekte auf Verlangen. [234]

### Koch- und Haushaltungsschule

der Frau Prof. Gunzinger und Töchter, Solothurn. [201] Beginn des 2. Kurses: Montag den 20. April 1896. Dauer 3 Monate. Prospekte zur Verfügung. Nähere Auskunft mündl. oder per Korresp.